



# HP Projector CC500

## Quick Start Guide

- English (EN) .....2
- Deutsch (DE).....4
- Français (FR).....6
- Italiano (IT) .....8
- Español (ES).....10
- русский (RU).....12
- čeština (CZ).....14
- 日本語 (JP).....16
- العربية (AR).....18
- 繁體中文 (TC).....21

Congratulations and we thank you for choosing HP CC500 projector.  
CC500, is your perfect companion to enjoy content wherever life takes you.

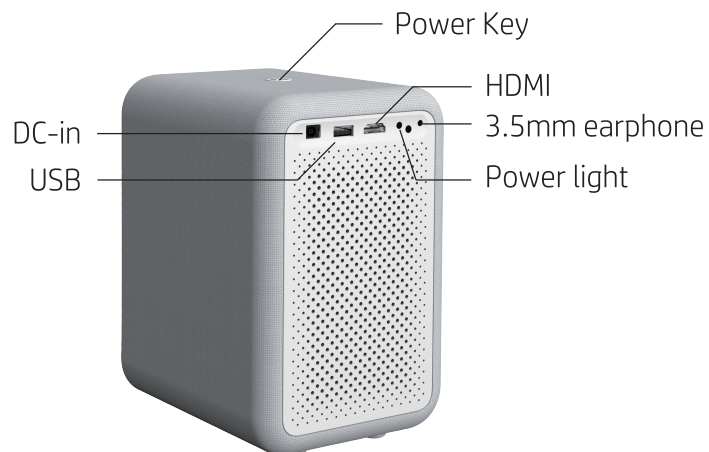
### Package Contents:

HP CC500 \*1

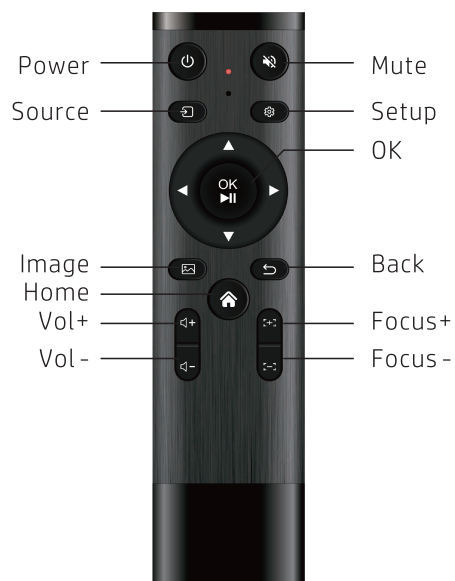
#### <Accessories>

- Power Adapter \*1
- Power Cord \*1
- Remote Control \*1
- AAA Battery \*2 (For Remote Control)
- HP projection service card \*1
- Quick Start Guide \*1
- Warranty Card \*1
- Product Notice \* 1

### Product I/F:



### Remote Control:



Model: HP CC500  
 Resolution: FHD (1920\*1080)  
 Throw Ratio: 1.25  
 Horizontal Offset: 0%  
 Focus Method: Remote Control  
 HDMI: \*2 (including 1 mini HDMI on the bottom)  
 USB: 1 (5V/1A)  
 Micro USB: 1 (5V/1A)  
 Power Specifications:  
 Power Input: 100-240V~, 1.7A, 50-60Hz  
 Power Output: 19.5V, 6.15A, 120W  
 Other:  
 Applicable Environment: Operating temperature  
 0~35°C, altitude below 3000M  
 Product Size: 130\*170\*205 mm  
 Product Weight: 1.76KG

### USAGE TIPS:

#### 1. Power On / Off

Power On: Press and hold the power button for 1 second, either on the top side of the projector or on the remote control.

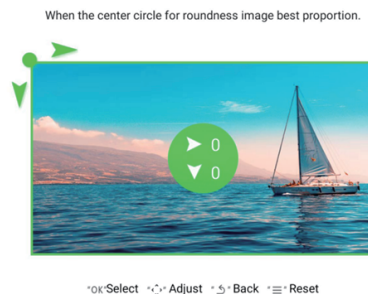
Power Off: Press and hold the power button for 1 second, either on the top side of the projector or on the remote control. CC500 will display the power off prompt, followed by shut down.

#### 2. Focus Adjustment

To ensure a clear and sharp display, please adjust the focus of the projector before use. By pressing the Focus [+] and Focus [-] buttons on the remote control, it will allow for precise adjustment of the display focus according to your preferences.

Meanwhile, CC500 support 4 points keystone correction, can be used on the side.

Refer to the following picture: First select an Angle, then select the arrow key and adjust in different directions.



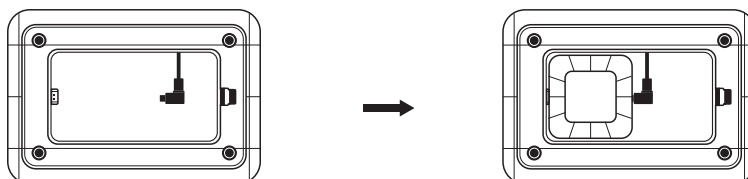
Please be kindly reminded that the optimal viewing distance of CC500, is between 1.2 and 2.1 meters (~3.6-6.3 ft) from the projector to the display surface.

#### 3. Plug and Play

You can connect CC500 through the HDMI input interface to project your content from an external video source (mobile, tablet, laptop, PC etc.). You can also directly display images or video located in the internal memory or any external storage via USB.

#### 4. Insert TV stick into hidden chamber

The CC500 comes with a hidden TV stick groove, which allows the TV stick to be inserted into the bottom slot to access network TV (Youtube, netflix etc).



Enjoy your CC500!

Herzlichen Glückwunsch und vielen Dank, dass Sie sich für den HP CC500 Projektor entschieden haben. CC500 ist Ihr perfekter Begleiter, um Inhalte zu genießen, wo immer Sie das Leben hinführt.

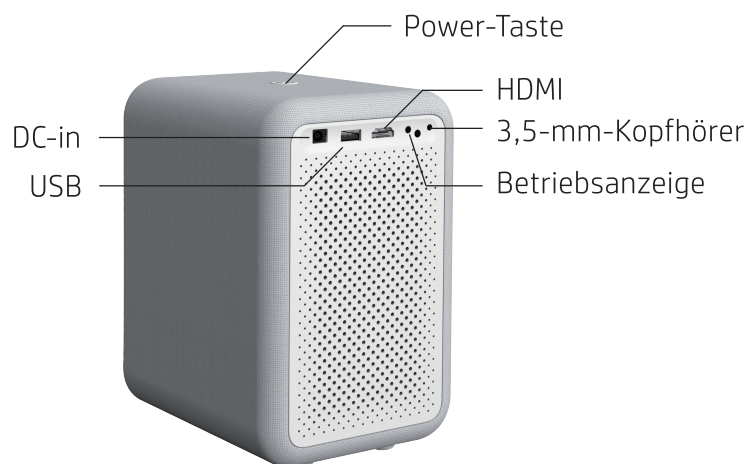
### Verpackungsinhalt:

HP CC500 \*1

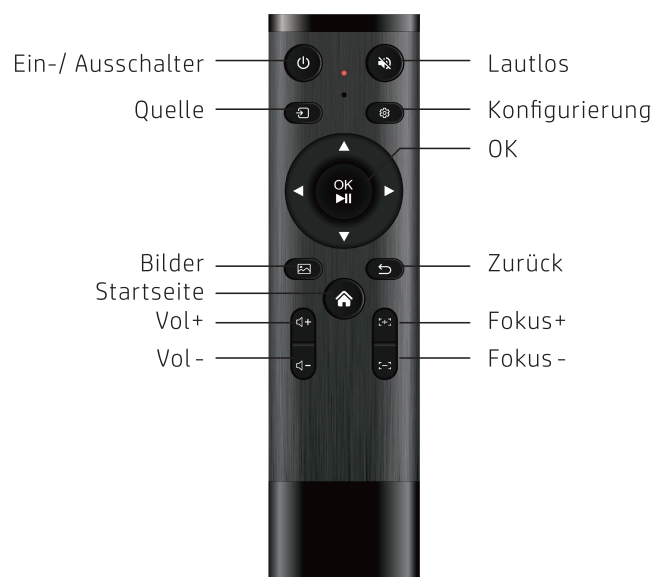
<Zubehör>

- Netzteil \*1
- Netzkabel \*1
- Fernbedienung \*1
- AAA-Batterie \*2 (für Fernbedienung)
- HP Projektion Servicekarte \*1
- Schnellstartanleitung \*1
- Garantiekarte \*1
- Produkthinweis \*1

### Produkt-I/F:



### ANWENDUNGSTIPPS:





Modell: HP CC500  
 Auflösung: FHD (1920\*1080)  
 Projektionsverhältnis: 1,25  
 Horizontalversatz: 0%  
 Fokus-Methode: Fernbedienung  
 HDMI: \*2 (inklusive 1 mini HDMI unten)  
 USB: 1 (5V/1A)  
 Micro USB: 1 (5V/1A)  
 Stromspezifikationen:  
 Stromeingang: 100-240V~, 1.7A, 50-60Hz  
 Stromausgang: 19.5V, 6.15A, 120W  
 Sonstiges:  
 Anwendbare Umgebung: Betriebstemperatur  
 0~35°C, Höhe unter 3000M  
 Produktgröße: 130\*170\*205 mm  
 Produktgewicht: 1.76KG

#### ANWENDUNGSTIPPS:

##### 1. Strom Ein/Aus

Strom Ein: Halten Sie die Ein/Aus-Taste 1 Sekunde lang gedrückt, entweder auf der Oberseite des Projektors oder auf der Fernbedienung.

Strom aus: Halten Sie die Ein/Aus-Taste 1 Sekunde lang gedrückt, entweder auf der Oberseite des Projektors oder auf der Fernbedienung.

CC500 zeigt die Aufforderung zum Ausschalten an, gefolgt von Herunterfahren.

##### 2. Fokuseinstellung

Um eine klare und scharfe Anzeige zu gewährleisten, stellen Sie bitte den Fokus des Projektors vor der Verwendung ein.

Durch Drücken der Tasten Fokus [+] und Fokus [-] auf der Fernbedienung kann der Anzeigefokus genau nach Ihren Wünschen eingestellt werden.

In der Zwischenzeit unterstützt CC500 eine Trapezkorrektur mit 4 Punkten, die seitlich verwendet werden kann.

Sehen Sie das folgende Bild: Wählen Sie zuerst einen Winkel aus, wählen Sie dann die Pfeiltaste und stellen Sie ihn in verschiedene Richtungen ein.

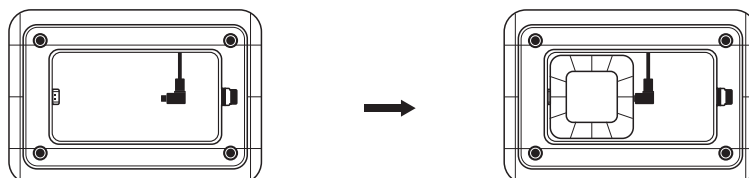


Si prega di ricordare che la distanza di visione ottimale di CC500 è compresa tra 1,2 e 2,1 metri (~3,6-6,3 piedi) dal proiettore alla superficie del display.

##### 3. Plug-and-Play

Sie können CC500 über die HDMI-Eingangsschnittstelle anschließen, um Ihre Inhalte von einer externen Videoquelle (Handy, Tablet, Laptop, PC usw.) zu projizieren. Sie können auch Bilder oder Videos, die sich im internen Speicher oder einem beliebigen externen Speicher über USB befinden, direkt anzeigen.

4. TV Stick in versteckte Kammer einfügen Der CC500 verfügt über eine versteckte TV-Stick-Nut, die es ermöglicht, den TV-Stick in den unteren Schlitz einzustecken, um auf Netzwerk-TV (Youtube, Netflix usw.) zuzugreifen.



Viel Spaß mit Ihrem CC500!

Félicitations et nous vous remercions d'avoir choisi le projecteur HP CC500.  
CC500 est votre compagnon idéal pour profiter du contenu partout où la vie vous emmène.

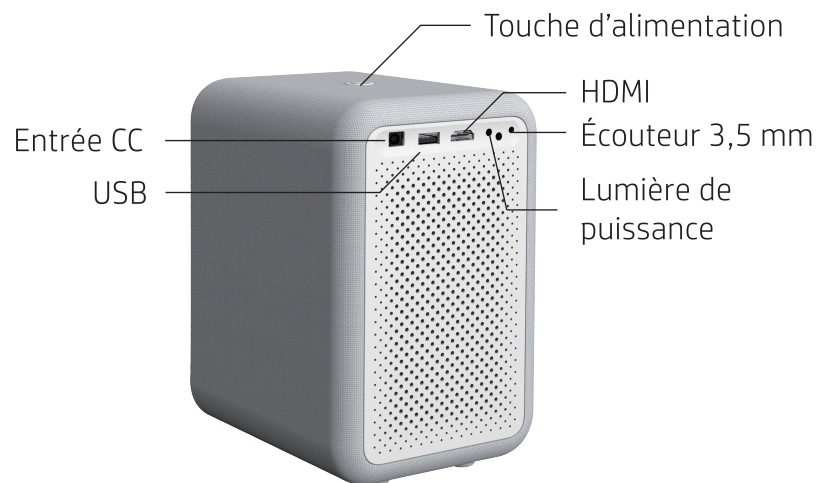
### Contenu de l'emballage:

HP CC500 \*1

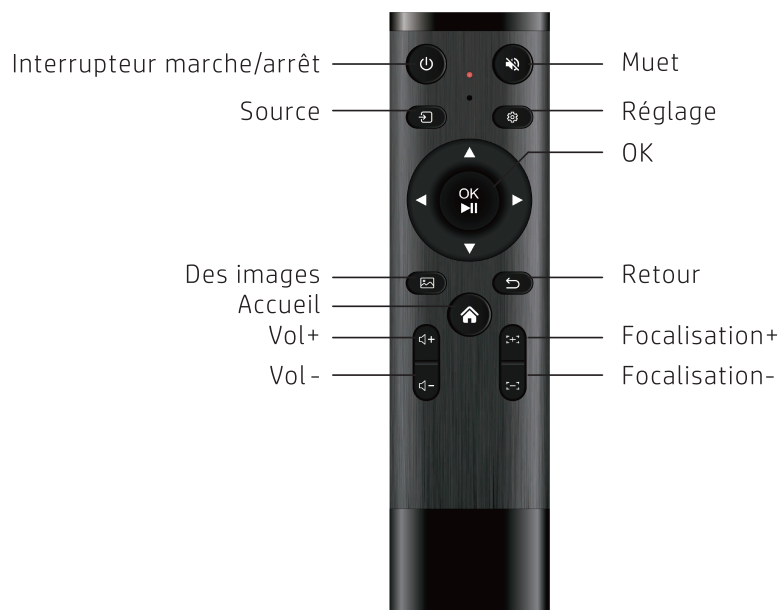
<Accessoires>

- Adaptateur secteur \*1
- Cordon d'alimentation \*1
- Télécommande \*1
- Pile AAA \*2 (pour la télécommande)
- Carte de service de projection HP \*1
- Guide de démarrage rapide \*1
- Carte de garantie \*1
- Fiche produit \*1

### Produit I/F:



### Télécommande:



Modèle: HP CC500  
 Résolution: FHD (1920\*1080)  
 Ratio de projection: 1,25  
 Décalage horizontal: 0%  
 Méthode de mise au point: Télécommande  
 HDMI: \*2 (dont 1 mini HDMI sur le bas)  
 USB: 1 (5V/1A)  
 Micro USB: 1 (5V/1A)  
 Spécifications électriques:  
 Entrée d'alimentation: 100-240V~, 1.7A, 50-60Hz  
 Sortie d'alimentation: 19.5V, 6.15A, 120W  
 Autre:  
 Environnement applicable: Température de fonctionnement 0~35°C, altitude inférieure à 3000M  
 Taille du produit: 130\*170\*205 mm  
 Poids du produit: 1.76KG

#### CONSEILS D'UTILISATION:

1. Mise sous tension/ mise hors tension  
 Mise sous tension : Appuyez sur la touche d'alimentation et maintenez-la enfoncée pendant 1 seconde, soit sur le côté supérieur du projecteur, soit sur la télécommande.

Mise hors tension : Appuyez sur la touche d'alimentation et maintenez-la enfoncée pendant 1 seconde, soit sur le côté supérieur du projecteur, soit sur la télécommande.

CC500 affichera l'invite de mise hors tension, suivie de l'arrêt.

2. Réglage de la mise au point

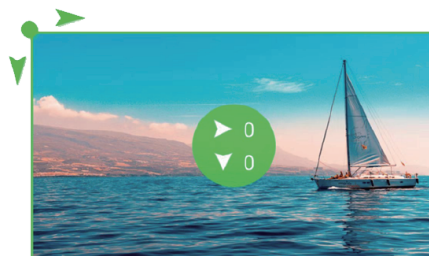
Pour assurer un affichage clair et net, veuillez régler la mise au point du projecteur avant utilisation. En appuyant sur les boutons Focus [+] et Focus [-] de la télécommande, cela permettra un réglage précis de la mise au point de l'écran selon vos préférences.

Pendant ce temps, CC500 prend en charge la correction trapézoïdale en 4 points, peut être utilisé sur le côté.

Reportez-vous à l'image suivante :

Sélectionnez d'abord un angle, puis sélectionnez la touche fléchée et ajustez dans différentes directions.

Lorsque le cercle central pour l'image de rondeur meilleure proportion



\*OK\* Sélectionner \*←\* Adjuster \*→\* Retourner \*≡\* Réinitialiser

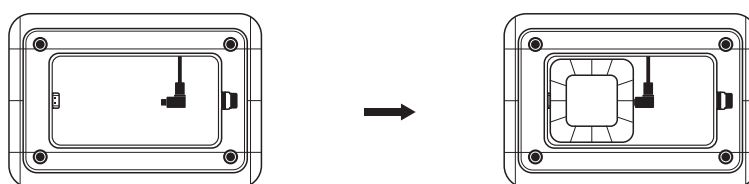
Nous vous rappelons que la distance de visualisation optimale du CC500 se situe entre 1,2 et 2,1 mètres (~3,6-6,3 pieds) du projecteur à la surface d'affichage.

3. Prêt à l'emploi

Vous pouvez connecter le CC500 via l'interface d'entrée HDMI pour projeter votre contenu à partir d'une source vidéo externe (mobile, tablette, ordinateur portable, PC, etc.). Vous pouvez également afficher directement des images ou des vidéos situées dans la mémoire interne ou tout stockage externe via USB.

4. Insérer la barre de télévision dans la chambre noire

Le CC500 est livré avec une rainure de clé TV cachée, qui permet d'insérer la clé TV dans la fente inférieure pour accéder à la télévision en réseau (Youtube, netflix, etc.).



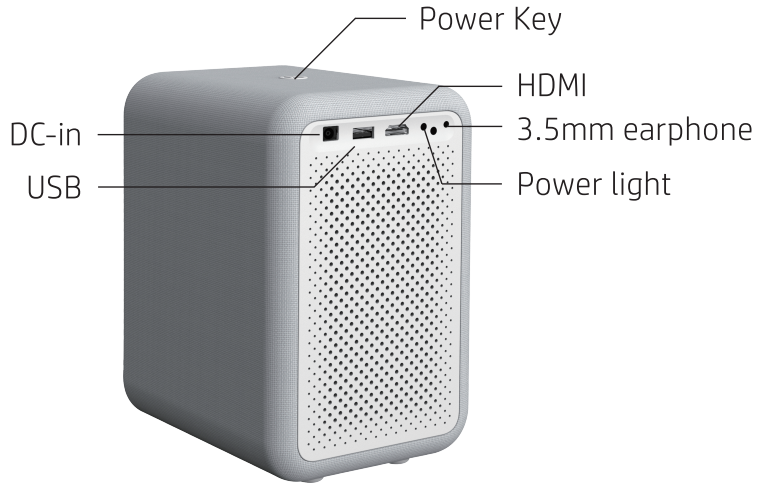
Profitez de votre CC500 !

Congratulations and we thank you for choosing HP CC500 projector. CC500, is your perfect companion to enjoy content wherever life takes you.

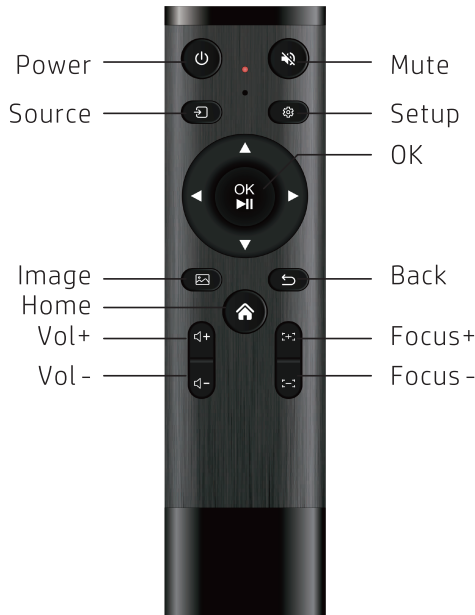
Package Contents :

- HP CC500 \*1
- <Accessories>
- Power Adapter \*1
- Power Cord \*1
- Remote Control \*1
- AAA Battery \*2 (For Remote Control)
- HP projection service card \*1
- Quick Start Guide \*1
- Warranty Card \*1
- Product Notice \* 1

Product I/F:



Remote Control:



Modello: HP CC500  
 Risoluzione: FHD (1920\*1080)  
 Rapporto di proiezione: 1,25  
 Spostamento orizzontale: 0%  
 Metodo di messa a fuoco: Telecomando  
 HDMI: \*2 (incluso 1 mini HDMI sul fondo)  
 USB: 1 (5V/1A)  
 Micro USB: 1 (5V/1A)  
 Specifiche di alimentazione:  
 Ingresso di alimentazione: 100~240V~,  
 1.7A, 50-60Hz  
 Uscita di alimentazione: 19.5V, 6.15A, 120W  
 Altro:  
 Ambiente applicabile: Temperatura di esercizio  
 0~35°C, altitudine inferiore a 3000M  
 Dimensioni del prodotto: 130\*170\*205 mm  
 Peso del prodotto: 1.76KG

#### CONSIGLI D'USO:

##### 1. Accensione/Spengimento

Accensione: tenere premuto il pulsante di accensione per 1 secondo, sul lato superiore del proiettore o sul telecomando.

Spengimento: tenere premuto il pulsante di alimentazione per 1 secondo, sul lato superiore del proiettore o sul telecomando.

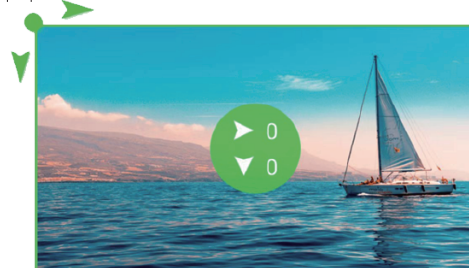
CC500 visualizzerà la richiesta di spegnimento, seguito da spegnimento.

##### 2. Regolazione della messa a fuoco

Per garantire una visualizzazione chiara e nitida, regolare la messa a fuoco del proiettore prima dell'uso. Premendo i pulsanti Fuoco [+] e Fuoco [-] sul telecomando, sarà possibile regolare con precisione il fuoco del display in base alle proprie preferenze. Nel frattempo, CC500 supporta la correzione trapezoidale a 4 punti, può essere utilizzato sul lato.

Fare riferimento all'immagine seguente: selezionare prima un angolo, quindi selezionare il tasto freccia e regolare in direzioni diverse.

Quando il cerchio centrale per la rotondità dell'immagine è la migliore proporzione



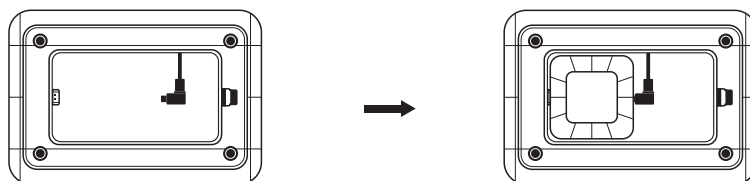
\*OK\* Selezionare \*←\* Regolare \*↶\* Indietro \*≡\* Reset

Si prega di ricordare che la distanza di visione ottimale di CC500 è compresa tra 1,2 e 2,1 metri (~3,6-6,3 piedi) dal proiettore alla superficie del display.

##### 3. Plug and Play

È possibile collegare CC500 tramite l'interfaccia di ingresso HDMI per proiettare i contenuti da una sorgente video esterna (cellulare, tablet, laptop, PC ecc.). Puoi anche visualizzare direttamente immagini o video che si trovano nella memoria interna o in qualsiasi memoria esterna tramite USB.

4. Inserire la chiavetta TV nella camera nascosta Il CC500 è dotato di una scanalatura nascosta per stick TV, che consente di inserire la chiavetta TV nello slot inferiore per accedere alla TV di rete (Youtube, netflix ecc.)



Goditi il tuo CC500!

¡Felicidades! Y gracias por elegir el proyectorHP CC500.

CC500 es tu compañero perfecto para disfrutar del contenido donde sea que la vida te lleve.

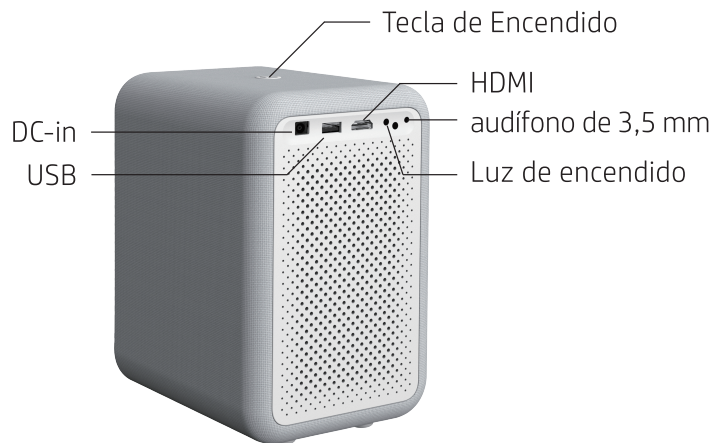
Contenidos del Paquete :

HP CC500 \*1

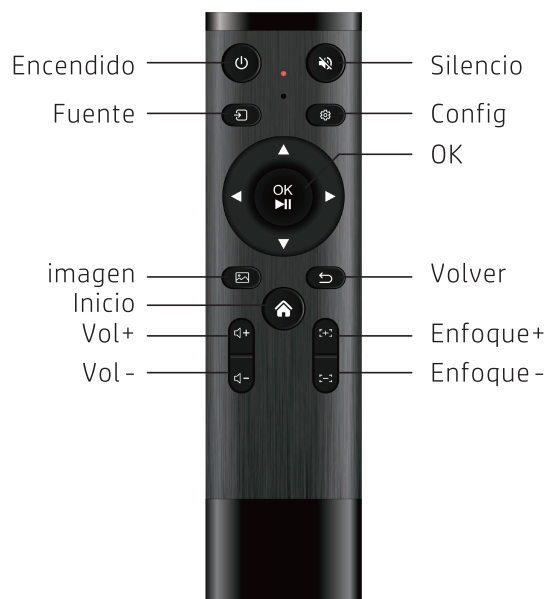
<Accesorios>

- Adaptador de Corriente \*1
- Cable de electricidad\*1
- Control Remoto \*1
- Batería AAA \*2 (Para el Control Remoto)
- Tarjeta de servicio de proyección HP \*1
- Guía de Inicio Rápido \*1
- Tarjeta de Garantía \*1
- Aviso del Producto \*1

**Producto I/F:**



**Control Remoto :**



Modelo: HP CC500  
 Resolución: FHD (1920\*1080)  
 Relación de proyección: 1.25  
 Desplazamiento horizontal: 0%  
 Método de enfoque: Control remoto  
 HDMI: 2 (incluye mini HDMI1 en la parte inferior)  
 USB: 1 (5V/1A)  
 Micro USB: 1 (5V/1A)  
 Especificaciones de alimentación  
 Entrada de alimentación: 100-240V~, 1.7A, 50-60Hz  
 Salida de alimentación: 19.5V, 6.15A, 120W  
 Otros  
 Entorno aplicable: temperatura de trabajo 0~35°C, altitud por debajo de 3000M  
 Tamaño del producto: 130\*170\*205 mm  
 Peso neto del producto: 1.76KG

CONSEJOS PARA EL USO:

1. Encendido/Apagado

Encendido: Presione y mantenga presionando el botón de encendido por 1 segundo, ya sea en la parte superior del proyector o en el control remoto.

Apagado: Presione y mantenga presionando el botón de encendido por 1 segundo, ya sea en la parte superior del proyector o en el control remoto. CC500 demostrará el aviso de apagado, seguido del apagado.

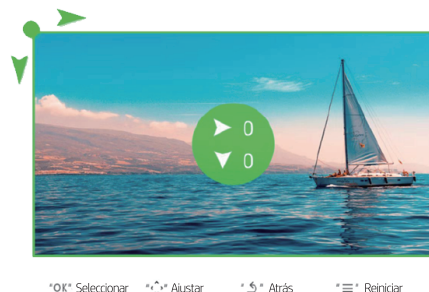
2. Ajuste de enfoque

Para garantizar una visualización clara y nítida, por favor, ajuste el enfoque del proyector antes de su uso. Al presionar los botones Enfoque [+] y Enfoque [-] en el control remoto, permitirá un ajuste preciso del enfoque de la visualización según sus preferencias.

Mientras tanto, CC500 permite la corrección keystone de 4 puntos, y se puede usar en el lateral.

Haga referencia a la siguiente imagen: Seleccione primero un Ángulo, luego seleccione la tecla de flecha y ajuste en diferentes direcciones.

Cuando el círculo central para la imagen de redondez, la mejor proporción

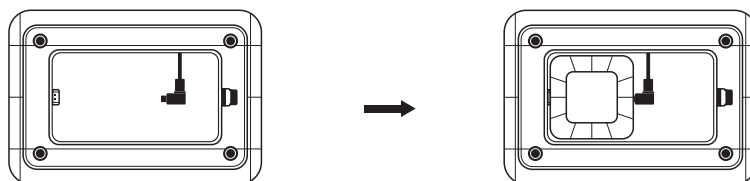


Por favor, no olvide que la distancia de visualización óptima de CC500 es entre 1,2 y 2,1 metros (~3,6-6,3 pies) de el proyector a la superficie de visualización.

3. Instalación Automática

Usted puede conectar CC500 a través de la interfaz de entrada HDMI para proyectar su contenido desde una fuente externa de video (móvil, tableta, computadora portátil, PC, etc.). También usted puede demostrar los imágenes o videos ubicados en la memoria interna o cualquier almacenamiento externo directamente a través de USB.

4. Pon la barra de TV en la cámara oscura. El CC500 viene con una ranura oculta para el TV stick, que permite insertar el TV stick en la ranura inferior para acceder a la red de TV (Youtube, netflix, etc.).



¡Disfruta de su CC500!



Благодарим Вас, за выбор проектора HP CC500.

CC500 - ваш идеальный компаньон, для наслаждения любым контентом, куда бы Вы не отправились.

#### Содержимое упаковки:

HP CC500 \*1

<Аксессуары>

- Адаптер питания \*1
- Шнур питания \*1
- Пульт дистанционного управления \*1
- Батарейки типа AAA \* 2
- Гарантийный талон для проектора HP \*1
- Краткое руководство пользователя \*1
- Гарантийный талон \*1
- Карточка продукта \* 1

Управление и интерфейсы:



Пульт управления:





Модель: HP CC500  
 Разрешение: FHD (1920\*1080)  
 Коэффициент проекции: 1,25  
 Горизонтальное смещение: 0%  
 Способ фокусировки: Управление с помощью пульта ДУ  
 HDMI: 2 (в том числе mini HDMI1 на нижней стороне)  
 USB: 1 (5V/1A)  
 Micro USB: 1 (5V/1A)  
 Характеристики питания  
 Входное напряжение: 100-240V~, 1.7A, 50-60Hz  
 Выходное напряжение: 19.5V, 6.15A, 120W  
 Другое  
 Применимое окружение: рабочая температура 0~35 C, высота до 3000M  
 Размер изделия: 130\*170\*205 мм  
 Вес изделия: 1.76 кг

### СОВЕТЫ ПО ИСПОЛЬЗОВАНИЮ:

#### 1. Включение / выключение питания

Включение питания: Нажмите и удерживайте кнопку питания в течение 1 секунды либо на верхней панели проектора, либо на пульте дистанционного управления.

Выключение питания: Нажмите и удерживайте кнопку питания в течение 1 секунды либо на верхней панели проектора, либо на пульте дистанционного управления.

CC500 отобразит запрос на отключение питания, за которым последует завершение работы.

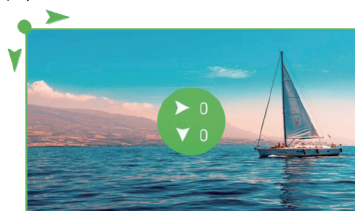
#### 2. Регулировка фокусировки

Чтобы обеспечить чистое и четкое изображение, пожалуйста, отрегулируйте фокус проектора перед использованием.

Нажав кнопки фокусировки [+] и фокусировки [-] на пульте дистанционного управления, Вы сможете точно настроить фокус дисплея в соответствии с Вашими предпочтениями. Между тем, CC500 поддерживает 4-точечную коррекцию трапецеидальных искажений, если проектор стоит не перпендикулярно стене, а под углом.

См. следующий рисунок: сначала поставьте проектор под нужным углом, а затем нажмите клавишу со стрелкой и отрегулируйте в разных направлениях.

Когда круг будет идеальной формы – вы достигли наилучшего результата.



OK\* Выбрать \* Регулировать \* Назад \* Reset

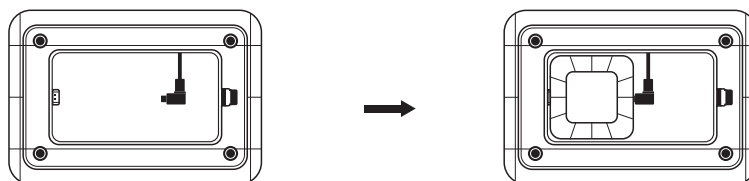
Напоминаем, что оптимальное расстояние до стены для проектора CC500 находится между 1,2 и 2,1 метрами (~3,6-6,3 фута)

#### 3. Подключи и играй

Вы можете подключить CC500 через интерфейс HDMI для вывода вашего контента с внешнего источника видео (мобильный телефон, планшет, ноутбук, ПК и т.д.). Вы, также, можете напрямую выводить изображения или видео, находящиеся во внутренней памяти или на любом внешнем носителе, через USB.

#### 4. вставлять телевизионный стержень в тёмную камеру

CC500 оборудован скрытой камерой для установки ТВ-приставки, который позволяет вставлять её в нижний слот для доступа к веб-контенту и другим функциям (Youtube, netflix и т.д.).



Наслаждайтесь своим CC500!

Blahopřejeme a děkujeme vám za výběr projektoru HP.

HP CC500 se stane Vaším dokonalým společníkem pro užívání si digitálního obsahu, kamkoli vás život zavede.

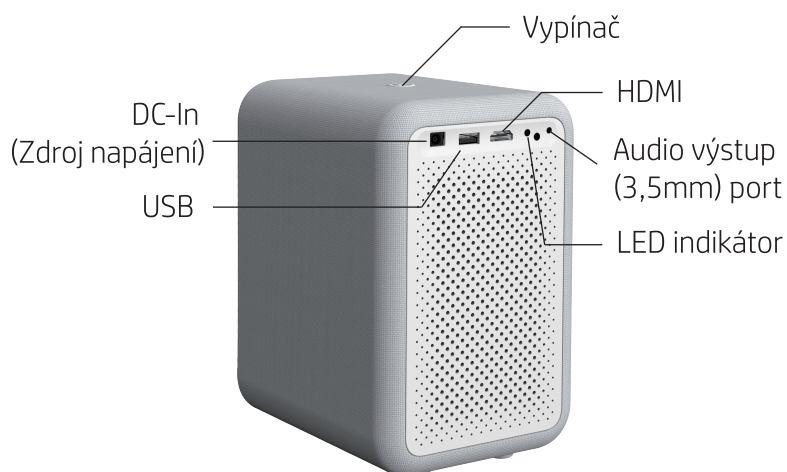
#### Obsah balení:

HP CC500 \*1

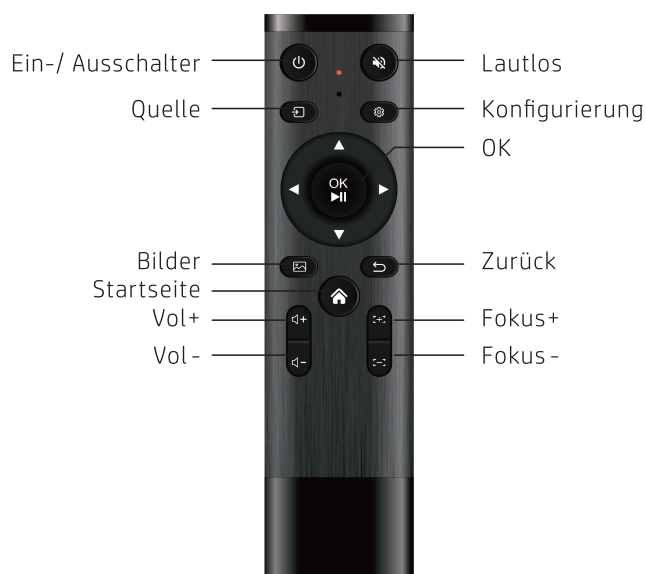
< Příslušenství >

- Napájecí adaptér \* 1
- Napájecí kabel \* 1
- Dálkový ovladač \* 1
- Baterie AAA \* 2 (pro dálkový ovladač)
- Rychlý průvodce \* 1
- Záruční list \* 1
- Oznámení o produktu \* 1
- Servisní informace \* 1

#### Přehled zařízení :



#### Dálkové ovládání:



Model HP CC500  
 Rozlišení FHD (1920\*1080)  
 Projekční poměr 1,25  
 Vodorovné posunutí 0%  
 Způsob zaostření Ovládání dálkovým ovladačem  
 HDMI 2 (včetně mini HDMI1 v dolní části)  
 USB 1 (5V/1A)  
 Micro USB 1 (5V/1A)  
 Napájecí specifikace  
 Vstupní napájení 100–240V~, 1,7A, 50–60Hz  
 Výstupní napájení 19,5V, 6,15A, 120W  
 Další  
 Podmínky použití Pracovní teplota 0~35 °C,  
 nadmořská výška do 3000 metrů  
 Rozměry výrobku 130\*170\*205 mm  
 Čistá hmotnost výrobku 1,76 kg

#### TIPY K POUŽITÍ:

##### 1. ZAPNUTÍ / VYPNUTÍ

Zapnutí: Stiskněte a podržte tlačítko napájení po dobu 1 sekundy buď na horní straně projektoru nebo na dálkovém ovladači.

Vypnutí: Stiskněte a podržte tlačítko napájení po dobu 1 sekundy buď na horní straně projektoru nebo na dálkovém ovladači. CC500 zobrazí výzvu k vypnutí napájení a poté se vypne.

##### 2. NASTAVENÍ OSTŘENÍ

Abyste zajistili jasný a ostrý obraz, před použitím upravte zaostření projektoru. Stisknutím tlačítek Focus [+] a Focus [-] na dálkovém ovládání umožníte přesné nastavení zaostření displeje podle vašich preferencí.

##### 3. PŘIPOJIT A HRÁT (PLUG AND PLAY)

CC500 můžete připojit k HDMI vstupu a promítat svůj obsah z externího zdroje, jako jsou mobilní telefony, tablety, notebooky, herní konzole atd. Prostřednictvím USB můžete také přímo promítat obrázky nebo video uložené v interní paměti zařízení nebo připojením externího úložného zařízení (flash disk, přenosný SSD).

##### 4. PODPORA ZVUKU

CC500 je vybaven vestavěnou stereo reproduktorovou sadou o výkonu 10W.

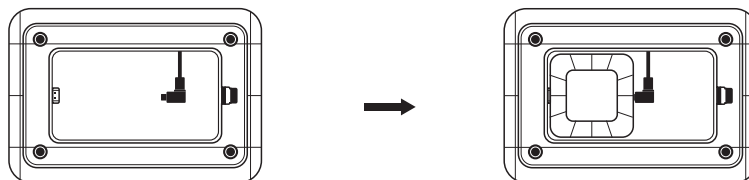
Alternativně můžete připojit také externí reproduktor pomocí kabelu audio výstupu 3,5 mm.

##### 5. INSTALACE TV STICKU

CC500 má na spodní straně prostor, který je speciálně navržený pro uložení TV sticku v projektoru, aby byl zachován čistý a elegantní vzhled.

Pro instalaci TV sticku otočte CC500 vzhůru nohama, otevřete kryt a uvidíte mini HDMI port a USB kabel. Připojte TV stick podle níže uvedeného obrázku (obrázek 2) a poté zavřete kryt.

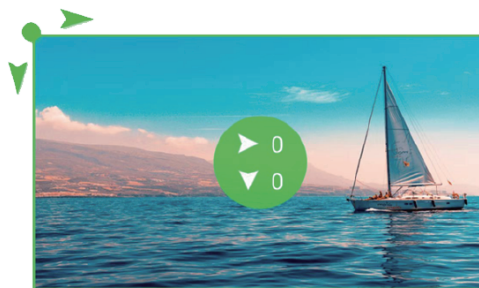
Pro přístup k OTT kanálům na TV Sticku můžete na domovské obrazovce vybrat jako zdroj mini HDMI nebo přepnout Zdroj na dálkovém ovladači.



##### 6. KOREKCE KEYSTONE

CC500 podporuje 4 bodový keystone correction umožňující úpravy zobrazovaného obrazu a dosažení optimálního zážitku z prohlížení.

Stiskněte tlačítko [Nastavení] na dálkovém ovladači nebo zvolte ikonu "Nastavení" na úvodní obrazovce (HOME), poté vyberte "keystone correction" a proveďte potřebné úpravy, jak je ukázáno na následujícím obrázku. Toto rovněž umožňuje boční projekci, kdy lze CC500 umístit pod úhlem až 40 stupňů. To však může snížit rozlišení zobrazení a ovlivnit poměr stran obrazu.



\*OK\* Selezionare \*←\* Regolare \*→\* Indietro \*≡\* Reset

7. NAVRŽENÁ VZDÁLENOST A VELIKOST ZOBRAZENÍ Je doporučeno, aby optimální umístění projektoru CC500 bylo mezi 1,2 až 2,2 metry od zobrazovací plochy. Toto umístění umožní ideální velikost promítaného obrazu mezi 40" a 80" palci.

Užijte si svůj HP CC500!

HP CC500プロジェクターをお買い上げいただき、誠にありがとうございます。  
CC500は、どこでもコンテンツを楽しむことができる最高の仲間です。

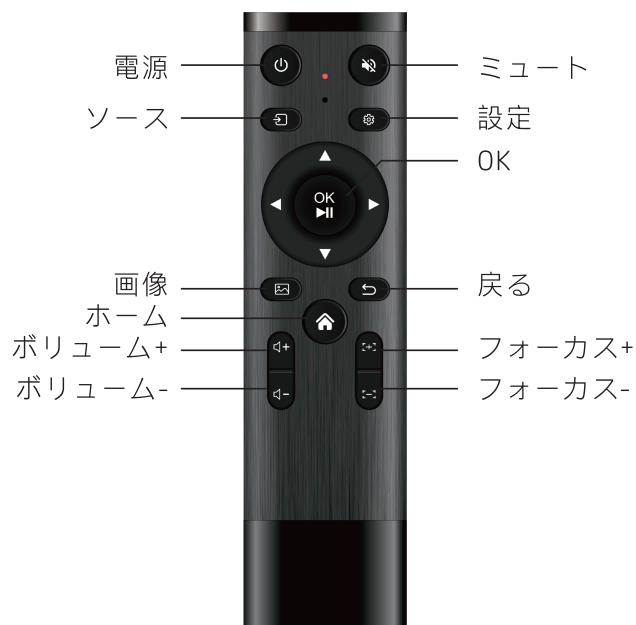
#### パッケージ内容物:

- ・ HP CC500 \* 1
- <付属品>
- ・ 電源アダプター \* 1
- ・ 電源コード \* 1
- ・ リモコン \* 1
- ・ 単四電池\*2 (リモコン用) \* 2
- ・ HPプロジェクションサービスカード
- ・ クイックスタートガイド \* 1
- ・ 保証書 \* 1
- ・ 製品に関するお知らせ \* 1

#### 製品I/F:



#### リモコン:



モデル: HP CC500  
 解像度: FHD (1920\*1080)  
 投写比: 1.25  
 水平オフセット: 0%  
 フォーカス方法: リモコンフォーカス  
 HDMI: 2 (下部にmini HDMI1を含む)  
 USB: 1 (5V/1A)  
 Micro USB: 1 (5V/1A)  
 電源仕様  
 電源入力: 100-240V~, 1.7A, 50-60Hz  
 電源出力: 19.5V, 6.15A, 120W  
 その他  
 適用環境: 動作温度0~35℃、標高3000M以下  
 製品サイズ: 130\*170\*205 mm  
 製品重量: 1.76KG

#### 使用上の注意:

##### 1.電源オン/オフ

電源オン: プロジェクター上面またはリモコンの電源ボタンを1秒間長押しします。

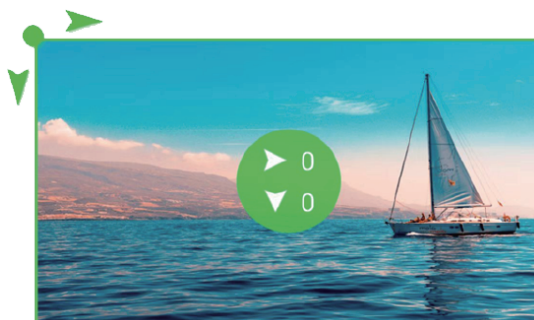
電源オフ: プロジェクター上面またはリモコンの電源ボタンを1秒間長押しします。

CC500は電源オフのプロンプトを表示し、その後、シャットダウンします。

##### 2.フォーカス調整

鮮明でシャープな表示を確保するために、使用前にプロジェクターのフォーカスを調整してください。リモコンのフォーカス[+]とフォーカス[-]ボタンを押すことで、好みに応じてディスプレイのフォーカスを正確に調整することができます。一方、CC500は4ポイントのキーストン補正をサポートしており、側面で使用することができます。次の図を参照して下さい: まず角度を選択し、矢印キーを選択し、異なる方向に調整します。

中心円が円形イメージに最適なスケールである場合



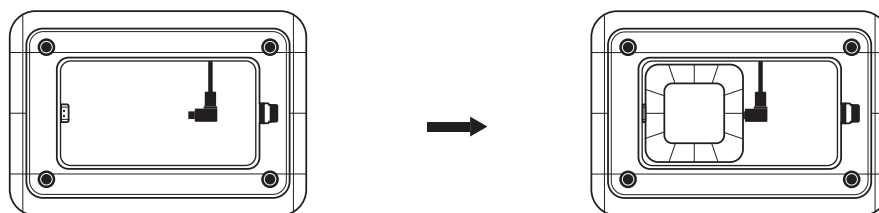
\*OK\* 選択   \*中心\* 調整   \*左\* 戻る   \*右\* リセット

CC500の最適な視聴距離は、プロジェクターからディスプレイ面まで1.2~2.1メートル (~3.6-6.3 ft) です。

##### 3.プラグとプレイ

CC500をHDMI入力インターフェースで接続し、外部ビデオソース（携帯電話、タブレット、ラップトップ、PCなど）からコンテンツを投影することができます。また、内蔵メモリーやUSB経由の外部ストレージにある画像や動画を直接表示することも可能です。

4.テレビスティックを暗室に差し込むCC500には隠れたテレビスティック溝があり、テレビスティックを底部のスロットに挿入して、ネットワークテレビ（Youtube、netflixなど）にアクセスすることができます。



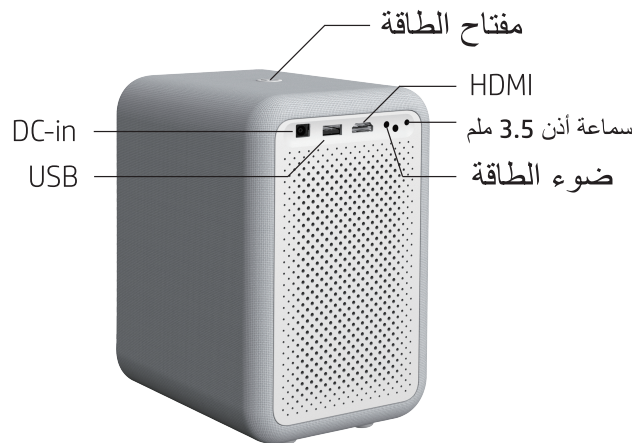
CC500をお楽しみください!

تهانينا ونشكرك على اختيارك جهاز عرض HP CC500.  
 CC500 هو الرفيق المثالي للاستمتاع بالمحتوى أينما تأخذك  
 الحياة.

#### محتوى العبوة

- محول الطاقة\*1
- سلك الطاقة\*1
- ريمونت تحكم\*1
- بطارية AAA\*2 (لريمونت التحكم)
- بطاقة خدمة العرض من\*1
- دليل التشغيل السريع\*1
- بطاقة الضمان\*1
- إشعار المنتج\*1

#### المنتج I/F :



#### ريمونت التحكم



نموذج رقم : HP CC500  
 القرار: (1920\*1080) FHD  
 رمي نسبة : 1.25  
 تعويض أفقي : 0%  
 التركيز : التحكم عن بعد  
 هدمي : 2\* (بما في ذلك 1 ميني هدمي في القاع)  
 الناقل التسلسلي العام : 1 (5V/1A)  
 مصغرة الناقل التسلسلي العام : 1 (5V/1A)  
 مواصفات الطاقة :  
 مدخلات الطاقة : 100-240V~, 1.7A, 50-60Hz  
 إنتاج الطاقة : 19.5V, 6.15A, 120W  
 أخرى  
 مناسبة لأن بيئة: درجة حرارة التشغيل 0~35  
 درجة مئوية ، وارتفاع أقل من 3000m  
 حجم المنتج : 130\*170\*205 مم  
 وزن المنتج : 1.76kg

نصائح الاستخدام

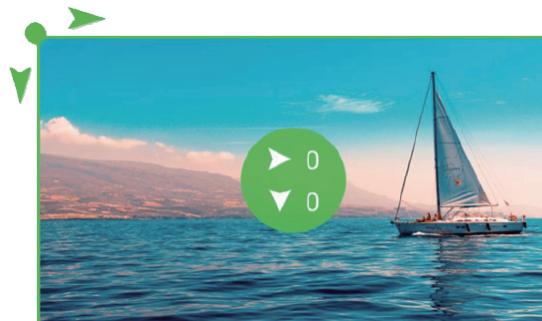
#### 1. تشغيل/إيقاف

تشغيل: اضغط مع الاستمرار على زر الطاقة الموجود أعلى جهاز العرض أو في ريمونت التحكم لمدة ثانية واحدة.  
 إيقاف اضغط مع الاستمرار على زر الطاقة الموجود أعلى جهاز العرض أو في ريمونت التحكم لمدة ثانية واحدة. سيقوم  
 CC500 بعرض تنبيه الإيقاف وسيتم الإيقاف

#### 2. إعداد التركيز

لضمان عرض واضح ونقي، يرجى ضبط تركيز جهاز العرض قبل الاستخدام. بالضغط على زري التركيز [+ ] والتركيز [-] في ريمونت  
 التحكم، يمكن إعداد تركيز الشاشة بدقة حسب رغبتك. في الوقت نفسه تدعم CC500 تصحيح الانحراف من 4 نقاط،  
 والذي يمكن استخدامه على الجانب. راجع الصورة أدناه: إختار أولاً الزاوية، ثم اختر مفاتيح الأسهم واضبطها في اتجاهات مختلفة.

حتى تكون الدائرة الوسطى هي أفضل نسبة للصورة الدائرية



☰ إعادة ضبط 5 رجوع ⏪ ضبط ⏩ اختيار OK

يرجى الانتباه بأن المشاهدة المثلى لـ CC500 تتراوح بين 1.2 و 2.1 متر (~ 3.6-6.3 قدم) من جهاز العرض إلى سطح الشاشة.

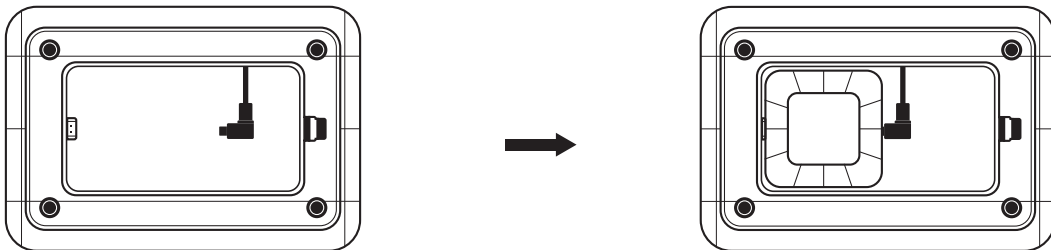
### 3. التوصيل والتشغيل

يمكنك توصيل CC500 عبر إدخال HDMI لعرض المحتوى الخاص بك من مصادر الفيديو الخارجية (الهواتف والأجهزة اللوحية وأجهزة الكمبيوتر المحمولة وأجهزة الكمبيوتر المكتبية إلى ذلك). يمكنك أيضًا عرض الصور أو مقاطع الفيديو مباشرة من الذاكرة الداخلية أو أي ذاكرة خارجية عبر USB.

### 4. إدراج عصا التلفزيون في غرفة مظلمة

يحتوي CC500 على فتحة مخفية لعصا التلفزيون لإدخال عصا

تلفاز في الفتحة السفلية للوصول إلى تلفزيون الإنترنت (Youtube و netflix وما إلى ذلك).



استمتع مع CC500!



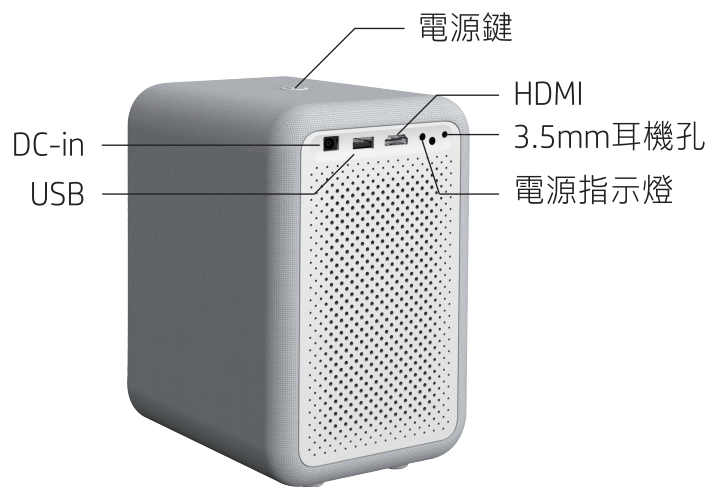
恭喜以及感謝您購買CC500投影機。

自今以後，CC500將會成為您的完美伴侶，無論您去到哪裏，將帶給您無盡享受。

#### 包裝內容物：

- HP CC500 \* 1
- <隨機附件>
- 電源供應器 \* 1
- 電源線 \* 1
- 遙控器 \* 1
- 遙控器電池AAA \* 2
- HP投影機服務卡 \* 1
- 快速入門指南 \* 1
- 保證卡 \* 1
- 注意事項 \* 1

#### 產品I/F：



#### 遙控器：



## 規格參數

|             |                          |
|-------------|--------------------------|
| 型號          | HP CC500                 |
| 解析度         | FHD (1920*1080)          |
| 投射比         | 1.25                     |
| 水平偏移        | 0%                       |
| 調焦方式        | 遙控器調焦                    |
| HDMI        | *2(包含底部 mini HDMI*1)     |
| USB         | *1 (5V/1A)               |
| Micro USB   | *1 (5V/1A)               |
| DC-IN       | 19.5V=6.15A              |
| <b>電源規格</b> |                          |
| 電源輸入        | 100-240V~, 1.7A, 50-60Hz |
| 電源輸出        | 19.5V, 6.15A, 120W       |
| <b>其他</b>   |                          |
| 使用環境        | 工作溫度 0~35°C, 海拔 3000M以下  |
| 產品尺寸        | 130*170*205 mm           |
| 產品淨重        | 1.76KG                   |

|  |  |  |               |  |                                    |  |
|--|--|--|---------------|--|------------------------------------|--|
| 設備名稱: 投影機<br>Equipment name  |  | 型號(型式): CC500<br>Type designation (Type) |               |  |                                    |  |
| 單元Unit   | 限用物質及其化學符號<br>Restricted substances and its chemical symbols |  |               |  |                                    |  |
|  | 鉛Lead (Pb)   | 汞Mercury (Hg)                            | 鎘Cadmium (Cd) | 六價鉻Hexavalent chromium (Cr <sup>6+</sup> ) | 多溴聯苯Polybrominated biphenyls (PBB) | 多溴二苯醚Polybrominated diphenyl ethers (PBDE) |
| 電路板組件  | —  | ○  | ○             | ○  | ○                                  | ○  |
| 光學引擎   | ○  | ○  | ○             | ○  | ○                                  | ○  |
| 鏡頭組件   | ○  | ○  | ○             | ○  | ○                                  | ○  |
| 燈組件  | ○  | ○  | ○             | ○  | ○                                  | ○  |
| 外殼/機械部件  | ○  | ○  | ○             | ○  | ○                                  | ○  |
| 遙控器  | —  | ○  | ○             | ○  | ○                                  | ○  |
| 電源線  | ○  | ○  | ○             | ○  | ○                                  | ○  |
| 風扇組件   | —  | ○  | ○             | ○  | ○                                  | ○  |
| 備考1: “○” 係指該項限用物質之百分比含量未超出百分比含量基準值<br>Note 1: “○” indicates that the percentage content of the restricted substance does not exceed the percentage of reference value of presence. |  |  |               |  |                                    |  |
| 備考2: “—” 係指該項限用物質為排除項目<br>Note 2: The “—” indicates that the restricted substance corresponds to the exemption.  |  |  |               |  |                                    |  |

## 開始使用

### 1.開機/關機

開機: 按下遙控器或者投影機電源鍵持續1秒開機。

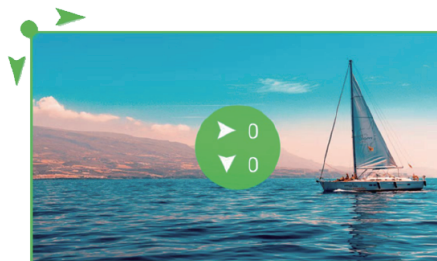
關機: 按下遙控器或者投影機電源鍵持續1秒, 屏幕顯示關機選項, 點擊關機選項, 機器關機。

### 2.調焦

確保使用過程中播放畫面立體、清晰, 請在使用前先調焦。使用遙控器調焦 (+) 和調焦 (-) 按鍵調焦, 畫面會顯示調焦圖標, 根據個人喜好, 調到最佳播放狀態。

同時, CC500支持4點梯形校正, 投影機可以側放使用。校正方式如下圖: 先選擇一個角, 其次選擇圖片中間的方向箭頭, 朝不同方向調整。

當圓心最圓時, 此時為最佳圖像比例。



“OK” 確認    “↻” 調整    “←” 返回    “≡” 重置

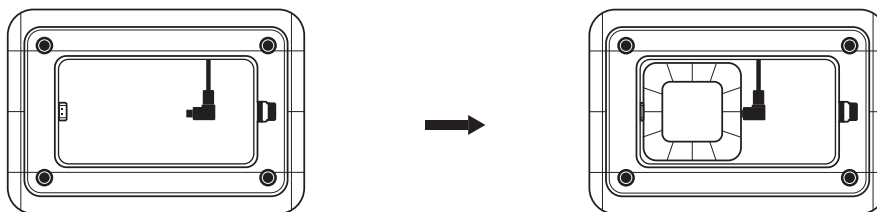
溫馨提示: CC500的最佳觀看距離是為1.2-2.1米 (~3.6-6.3 ft), 從投影機到熒幕的距離。

### 3.播放和連接

您可以通過HDMI輸入接口連接CC500, 將要觀賞的外部資源投射出來 (手機, 平板, 電腦, 筆記本等), 您也可以直接觀賞記憶體或USB存儲的圖片或視訊。

### 4.將電視棒插入凹槽內

CC500投影機底部的凹槽, 提供HDMI接口與USB連接線, 可以連接電視棒, 並達到隱藏效果, 減少線材的視覺荼毒。



(注意, 本產品包裝不含電視棒)

開始享受您的CC500吧!